

# 18/11

LES JOURNÉES  
GRENCHNER  
DU LOGEMENT  
WOHNTAGE  
DE GRANGES



**Mercredi 18 novembre 2015,  
17h30 et 20h**

## **Soirée cinéma avec «Le Petit Monde des Borrowers» et «Kitchen Stories»**

**Deux projections  
Cinéma Rex**

«Le Petit Monde des Borrowers», Peter Hewitt (GB/USA), 1997: Ocius P. Potter projette de démolir la maison des Lender pour construire à la place un complexe de bureaux. La famille Clock, dont les membres ne dépassent pas la taille de 15 cm, qui y a elle aussi élu domicile sans que personne le sache, va jouer des tours au cupide avocat pour le dissuader de son projet. Une comédie pour toute la famille.

«Kitchen Stories», Bent Hamer (N), 2003: Dans les années 50, des observateurs placés sur des chaises hautes et armés d'un bloc-notes et d'un crayon ont pour mission d'étudier le comportement d'hommes célibataires dans leurs cuisines afin d'en améliorer l'ergonomie. Tout contact personnel est strictement interdit pour ne pas fausser les résultats de l'étude. Pourtant, il est bien difficile de résister à des injonctions aussi sévères, et chacun aura beaucoup de peine à se cantonner à son rôle. Ce film est introduit par Helmuth Zipperlen, critique de cinéma.

**Autres informations:**  
[www.grenchnerwohntage.ch](http://www.grenchnerwohntage.ch)

**Contact:** Office fédéral du logement,  
Tél: 058 480 91 11

**Organisateurs:** Office fédéral du logement OFL,  
Ville de Granges, Architekturforum im  
Touringhaus de Soleure, Canton de Soleure  
**En coopération avec** La Lanterne magique

**Mittwoch, 18. November 2015,  
17.30 Uhr und 20 Uhr**

## **Kinoabend mit «Ein Fall für die Borger» und «Kitchen Stories»**

**Zwei Filmvorführungen  
Kino Rex**

«Ein Fall für die Borger», Peter Hewitt (GB/USA), 1997: Ocius P. Potter will das Haus der Familie Lender abreißen, um ein Bürohochhaus zu errichten. Die Wichte-Familie Clock, welche sich im Unwissen der Bewohner im Haus eingenistet hat, treibt in guter Borger-Manier Schabernack mit dem gierigen Potter, um ihn von seinem Vorhaben abzubringen. Eine Komödie für die ganze Familie.

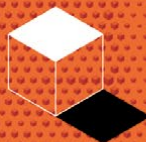
«Kitchen Stories», Bent Hamer (N), 2003: Für die Verbraucherschutz wurden in den 1950er Jahren mit Hochsitz und Notizblock ausgestattete Beobachter in den Küchen alleinstehender Männer postiert, um deren Verhaltensweisen zu untersuchen und aufgrund der Erkenntnisse die Küchen zu optimieren. Persönlicher Kontakt ist strikt untersagt, um die Ergebnisse nicht zu verfälschen. Diese angespannte Situation sucht sich ihre ganz eigenen Ventile; die Rollen verschwimmen. Der Filmkritiker Helmuth Zipperlen führt in den Film ein.

**Weitere Informationen:**  
[www.grenchnerwohntage.ch](http://www.grenchnerwohntage.ch)

**Kontakt:** Bundesamt für Wohnungswesen,  
Tel: 058 480 91 11

**Veranstalter:** Bundesamt für Wohnungswesen  
BWO, Stadt Grenchen, Architekturforum im  
Touringhaus Solothurn, Kanton Solothurn  
**In Zusammenarbeit:** Die Zauberalaterne

LES JOURNÉES  
GRENCHNER  
DU LOGEMENT  
WOHNTAGE  
DE GRANGES



20